

მოვებესენებაა; არის ნაცარი, რომლის
მიზეზი ჯერაც, ვგონებ, ვერავის გამო-
უკელვეთა. მა რა უნდა გაიგოს კაცმა
იძისი: ფერთ წელიწადს ინაცრება ვენახში
ის გაზი, რომელი კუთხეც დარჩა გასა-
თიბევი აწე გასათოხნა; მამულის პატ-
რონი ფიქრობს, რომ მიზეზი ცმლოვა-
ეს იყოვო და მეორე წლისთვის სულ
წმინდათ გადააბრუნებს იმ კუთხეს ბარი-
თა და თოხით; მაგრამ შეპხედავს და
უარესი დღე დაემართება.

ნაცარი ყოველ წლივ ჩნდება თბიძა-
თვის პირველს რიცხვებში; იმის შემდ-
გომ ზოგს ვაზებს დღითი-დღე უძლიერ-
დება ეს სატკიფარო და ზოგს კი ეჭარებს
პირველათვე შეკრილს ნაცარის. ვერც
ამისი მიზეზი ვიპოვეთ. მდაბილ ხალხი
ყოველსაც ამას მიაწერს, რასაკირველია,
ღვთის განკვებას. შექვედებით იმისთვისა
ვაზებს, რომლებზედაც რაედნიმე მტე-
ვანი ყურძნისა საღი და უტკიფარია, მა-
შინ როდესაც ერთი იმზღვნივე მტევნი
მრთლათ შენაცრულია.

სპეციალური გითომც იმერეთში გამო-
ჩენილა იმისთვის გამოცდილი კაცი,
რომელსაც მრავალ ვენახები მოუწევ-
ნია წარარისაგან, დაფქული გოგირდის
წმარებით. ჩვენს უეზდშიაც იხმარეს ეს
ღონისძიება, მაგრამ სარგებლობა კი
ვერა შეატყეცარა. ახლა ისმის, ვითომც
ის გოგირდი ზევიდგან კი არ უნდა შეა-
ყაროს ვაზა, არამედ ბარით გამოჩენილს
ვაზის უერსევებს უნდა წააყაროს ეს წა-
მალი და ისე მიაფრიოს ზედევ მიწაო.
მაგრაც ეს ცდით, თუ გვეველება რამდე.
მაგრამ, იმერელნო! თუ მართლად იპო-

ଓଡ଼ିଆ ଲେଖଣି

ବ୍ୟାଲ୍‌କୁ ଏହାରେ ପାଇଁ ଆମେ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

5 აგვისტოს ჰუს ერთ ლაქერბაის მო-
უფიდა ფაშისაგან ბრძანება, რომ თავის
ცოლით გამოცხადდეს იმასთან. ჰუსკინ-
ში ჯერ გაგზავნა თავის სახლში იქო-
მონახი ბესსარიონი და მღვდელი დავით
ახელედიანი, რომელიც იმის მფარევ-
ლობის ქვეშ იყენებს; მერე ნახა ჩამდე-
ნიმე გავლენიანი პირი აბხაზთავანი და
ურჩია იმათ, რომ არამცა-და-არამც არ
დათანხმებულიყვნენ მსმალეთში გადა-
სახლებაზედ; შემდეგ წავიდა ფაშისთან.

საცოდაობა იყო ხომალდზე გადაყენა
ნილი აბხაზების ნახვა, რომელიც მა-
მალეთში მიჰყავდათ. ისინი ცხარე ცრე-
მლით სტიროდნენ, ხელებს იშვერდნენ
ზღვის ნაპირისაკენ და ამნაირად ეთხო-
ვებოდნენ თავის სამშობლო ქვეყანას....

7 აგვისტოს იერომონახმა ბესარიონ
მა, ლაკერბაის რჩევით, გაუზარის შო

ვეო საუარეგბლო ამ მიუწდომელი სატკივრის განსაკურნებელად რამე, რატომ არ შეგვათყობინებთ კახელებს! თუ აქამდის წიგნის შორის გეზარებათ, მადლობა ღვეროსა „ღრმება“ აქ არის. რეაქციაში მაინც გაძოგზავნეთ ოქენი და რიგება რეინის ურმებით, (რომლითაც ეხლა თქვეა ამაყობო) და მაშინ იქიდგან ჩვენც ჩქარა შევიტყობთ. იქნება ლმერთმა ჩვენ მხარესაც მთკედოს და ჩვენც შევესწრათ რეინის გზას და მაშინ ჩვენც გამოგადგებით ბევრს საქმეში...

ამ გვარივე ბედი ეწერა თაანეოშა
თხუთმეტის წლის ყმაწვილს. .

და მესამე ეს არის, რომ თ. გ. ჯ—ის
ქალი, ნებით თუ უნებლივეთ, ამ დღეებ-
ში განეშორა მშობლების სახლ-კარს
და, როგორც ისმის, ქლა თფილისში
იმყოფება. შპარველი კაცი, რომელთანაც
მიულია მას მგზავრობა, არის თ. გ. ჯ
ამბობენ, ვითომეც სოფელ ხაშმატინ
გაუცილებია ერთს იმათ ნათესავს ყმა-
წვილსავე კაცსა; მაკრამ დამტკიცებით
ამობენ, რომ ამ უკანასკნელს არა
სცოდნია—თუ ქალი მშობლების ნება
დაუროველათ მიღითდათ; იმას გაუცი-
ლებია ისინი, როგორც ნათესაობის
მოვალეობა მოიიჩნევდათ. ვაკისა დ

ლკოვნიკიოვს წიგნი, რომელშიაც უჩინებდა, რომ უკურად დასცემოდა თავი ნაპირზე გამოსულ მ.მალოს ჯარს დოუ დამარცხებთო, მაშინ მთელი აპარატებიც დამშვიდებათ.

საუბედუროთ, ეს წიგნი თავის დრო
ზედ ვერ მიუტანეს შოლკოვნიკოვას.
მეორე უბედურება აბხაზეთისათვის
კიდევ ის იყო, რომ ეს ამბავი როგორ
ლაც შეატყობინეს ფაშას, რომელმან
იმ წამსკე დააჭირინა ჰესსეინ ლაკერბა
ლა იმის ცოლი და სანჩ აბხაზეთის ნა
პირს არ მოშორდა, დაჭირილი ჰყავდ
ხომალდზე.

ამის შემდეგ პბრაზები უხელმძღვანელობდნენ.

Տեղայ գրուս Մամալցիմա Հայուսալց
աշհրեւոց ոցիոմոնակո ծցևսահրոռն ը
թլցու. Ծացոտ Ախշլցլուանո, հոմալուա
նցմու եւյնեծուու წոցնու Ծա՛յրամի մո
նա՛յուլցուանու մօլցիմա ածրալցիտօնին.

ନୀତିରେ ପାଇଲାମାର କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

ქალის ნათესავებს ყველგან უარისტებით,
ვითომბပ, რომ არა მღვდელმა არ მიშე-
ლოს გათი ჯვარის დაწერას, თუ ცია-
ქს ისურვონ.

୩୭୫

“ უკანასკნელი იასაული რომ მივიდეს
რომელიმე სოფელში, პოლიციის ჩინოვ-
ნიკებისაგან გლეხები მივარდებიან ქულ-
მოგლეჯილნი, მოასხერებენ სალამს,
ცხენს ჩამოართმევენ, ქერზე დაუბმენ
და ოვით იასაულს თუ კრიტიკული შემი-
კით ჰინი არ გაამტაბარინებიერს ვაი
გლეხების ბრალი! მათრახის ცემით თი-
თო საქალაშნე ტყავს ააძრობენ ზურ-
გზე საცოდაებს.

მა უბრალო იასაულის ასე ეშინიანთ,
ნაჩალნიკი, მისი თანაშემწევე, პრისტავი
და ამისთანა შესანიშნავი დიდი ტუზები
რომ მივიღნენ, იმათ კიდე სულ ფეხებ-
ქვეშ გეეგებიან.

Յշը ցայցիատ սա՛րչալ հայելոցին, հռմ
ուսնո՞ւ առ շահան ցալդեսպուղն Յուլո-
պոս հինշաշնօցքին թյշտագ կցբօւսա; Յշը
ցայցիատ, հռմ մա մատո սամսանցրուսա-
ւոս չշահանցանո չամացին յցլցօւա.

სულო ცოდვილო! იქნება კიდევ ერთ, იქნება გაგებულიც აქვთ ეს ამბავი;

ნენ ბევრი ჩერქეზები და აფხაზები, რო-
მელთაც 1864 და 1865 წელს მიატო-
ვეს თავის ქვეყანა. ახლა ესენი იმიტომ
მოვიდნენ აბაზეთში, რომ ჰურდათ
ისევ ამ თავის სამშობლო ქვეყანაში
დასახლებულიყვნენ. იმედი ჰქონდათ,
რომ ოსმალები დაამარცხებდნენ რუ-
სებს და ამ ნაირად დარჩებოდათ გან-
თავისუფლებული თავის საყვარელი სამ-
შობლო. რამდენი მაგალითი მომხდარა,
რომ ოსმალეთში გადასახლებულ აბა-
ზებსა და ჩერქეზებს ვეღიარ გაუძლიათ
თავის ქვეყნის მოშორება, მიუტოვებიათ
ცოლ-შვილი, მოსულან სოხუმში და უ-
თხოვნიათ ჩევინი მთაერობისათვის, რომ
ხელ-ახლად დასახლების ნება მოგვეცი-
თ.

5 ბმისთანა ძლიერი სიყვარული აქვთ
იმათ თავის სამშობლო შთებისა და მი-
წა-წყლისა! . . .

ମୁଗ୍ଧିଲା ଦୂରି ଡାରୁଶାଲେବୁଲୀଳ ନରି
ମଲ୍ଲପତ୍ରିଲୀଳ ଫାଶ୍ଜିଲା. ମାଗରିବାର ଫରିଲୀ
କୋମାଲଲଙ୍ଘ ମୁଗ୍ଧ ହେଠାକ୍ଷେପିଲା ମାନୁଲାକା-
ରୁକ୍ଷେ ଏହିତମାନ୍ତେତଥି, କରିବ ଏଥାର ମନ୍ତ୍ରକ୍ଷ-
ଲୀଳା ହେବେ ଡାରୁଶାଲେବେନ ରୁକ୍ଷେବିନ,
ଦ୍ୱାରିବେନାଟ କରିଗୁରିବେନ ଦା ଗାଲାଶିଖିବେ
ତୁମେ କୁଟରୁଣ ଫ୍ରାଶେ ନମାନ ତାଗିଲବୁ.

— ვაშა! თქვენ კარგათ ჰხედავთ

მაგრამ უფ. პრისტავის სილაქი და ცხელ-ცხელი მათრახები ძალა-უნებურად აგურ-გულებინ გლეხებს.

ჩანი გავარდეს! ზეცემონ, გვიბრა-გუნონ, ოლონდ კანონიერად კი მოგვექ-ცნენ. მაგრამ ზოგიერთი ჩვენებურ პო-ლიციელების შეუბრალებლობა გათქმუ-ლია მთელს რაჭაში. იქება ღმერთმა ბრძანის და ეს ამბავი გაიგოს იმანაც, გისიც ჯერ არს გამოკვლევა ამ ნაირი უკანონებისა.

ამ ცოტა ხნის წინათ ახლად გასაწევე მილიციონერების ამორჩევის დროს ერ-გოთ კენჭი ორ ძმას, რომელებიც მთი-ულეთ ხოფელში სცხოვრებენ; თვით ამათ ვერ გაძეფეს მილიციაში წასკლა და დაუწეუს ბადალს ძებნა; ბადლისთვის მზათ ჰქონდათ პარკში გამოკრული სამოც-და ათი თუშანი ფული. სი იმოვეს ბადალი და უნდა ჩაბარინ დამზადებული ჯამი; მაგრამ პრისტავმა ნ მ—მ, რომელიც თურმე ამ გლეხების ნათლია ბრძანდე-ბა, ისე მოუხერხათ საქმე, რომ გა-ნათავისუფლათ ამ დავიდარაბისაგან. მლეხები პრისტავის დარიგებით მივიღ-ნენ ნაჩალნიკთან და მოახსენეს თავიან-თი გარემოება შემდეგის სიტყვებით:

— იქენო ბრწყინვალება! ჩენ ვართ სახლში ორნი ძმანი; მილიციონერების ამორჩევის დროს გვირგო კენჭი, და რად-განაც მე, ერთი ძმა, „პოდსუდში“ ვარ შიცემული, ამისათვის უძორჩილესად გთხოვ განმათავისუფლოთ!

— მარი მმიღება ერთს შევიძლიან წახედე სამსახურში; რაიცა შეეხება მას,

რომ შენ „პოდსუდში“ ხარ შიცემული, ამაზე ჩენ შევიძლიან ვაგოთ პასუხი სასამრთლოს. არ იქნება, უნდა წახეი-დე! უბრძანა ნაჩალნიკია.

მაგრამ მეორე დღეს რას ვხედავთ, რა გვესმის! ნაჩალნიკი შინამობას იმ გლეხს და განუცხადებს: „შენ თავისუფალი ხარ, აღარ წახეალ მილიციაში!

შელს, თუმც კუალანდებული გრილი ზაფხული არ არის ჩენს რაჭაში; მაგრამ საზაფხულო აგარასა და მაღნის წყლებს— უწერას ჩვეულებრივზე უყრით ბევრი ხალხი ეწვია. მავ გასინჯეთ უფ. მუთა-ისის გუბერნატორიც კი მობრძანდა ამ სიფლელში.

ადგილიდ საჭმელ-რაჭელთაგან

ომის გევარება

რუსთი

— „მოსკოვის შევებებში“ დაბეჭდი-ლი ტელეგრამმა გვაცნობებს, რომ 26 ივლ. ისპალოს ჭარი თითქმის სულ გასულა ვარნიდამ და რუსებს დაუწევი-ათ ამ ქალაქში შესვლა.

ამავე დეპეშის სიტყვით, ისმალოებ-მა თითქმის სრულიად გაცარცვეს, ინ-კლებ ვარნა და იმის ახლო-მახლო სო-ფლები და ისე მიატოვეს ეს ქალაქი.

იტალია

მთელს იტალიაში ხალხის მოძრაო-ბა და კრებები არის ამ ქამად იმის თა-

აბაზედ, რომ ჩენ უნდა შევიკოთ ის ქალაქები (ტრიესტი უდიდესობის, ზოგიერთები ნიციაც უსაფრთხოების), რომელიც ავსტრიას (ნიცია-საფრან-გეთს) დაუსაკუთრებიან და რომელშიაც ჩენი თანამოძებები ცხოვრობენ. ერთს ამ მიტინგთაგანს ამ სიტყვებით ავტორებს რომის კორრესპონდენტი გა-ზეთის „ტაიმსისა“:

„დღეს, 21 ივნისს, პოლიტიკის თე-ატრის დიდი ზალაში მოგროვდა უანგა-რაშო ხალხი მომხრენი იმ საზოგა-დოებისა, რომელსაც ჰქვია სახელად „Italia irredenta“ („გაუგავისუფლებე-ლი იტალია“)

„თავსმჯდომარის ადგილი დაიჭირა გამოჩენილი გმირის გარიბალდის შეილ-მა მენორტი გარიბალდიმ, რომელსაც ხალხი დიდის ამბით და „გაუმარჯოს!“ უყირილით მიეგები. მაგრამ უფრო მო-ტეტებულ აღტაცებაში მოვიდა ხალხი, როდესაც შემოიტანეს წითელი ბაირა-დი, რომელზედაც ეწერა სიტყვა „ე რ-თობა“

„მიტინგის გახსნისა-თანავე საზოგა-დოებას წარუდგინეს ორასზე მეტი დე-პეშა, რომელიც იტალიის სხა-და-სხეა ადგილებიდამ და საზოგადოებათაგან მოსელოდათ და რომელშიაც გამოცხა-დებული იყო იმათი თანაგრძნობა ამ საქმისა. სხვათა შორის იყო დეპეშა ტრიესტის მცხოვრებლებისა და მოხუ-ცებულის გარიბალდისა, რომელიც იწე-რებრადა შემდეგ სიტყვებს:

„— დაჩაგრულთ უფლება აქვთ აღს-

რომ აბხაზეთის სიცოცხლის უკანასკნე-ლი ქამი მოახლოვებულა. დეთის გან-გებით ჩენ მოკლებული ვართ ჩენს საშობლო მიწა-წყალს, და მხოლოდ ერთმა ლექტომა იცის—რამდენი ტანჯვა გამოგვიყვლია ჩენ ვას აქეთ, რაც აბ-ხაზეთიდამ წამოისულეართ. ახლა იმედი აღარა გვაქვს, რომ ჩენ წაგრძინობი რუსებს აბხაზეთი და ამ ნაირად ჩენ გავაუბედურეთ ის ჩენი მოძმე და მო-ნათესავე ხალხიც, რომელიც აქ იყო დარჩენილი. იქენ ამითი გადასახლება გნებავთ; მაგრამ შეხედეთ ამათ ტირილის, ამათ ცოლ-შეილის ვავძას! ნუ სხადი-ხართ ამისთანა საქმე! ახლა კიდევ ამ ორი მღვდლის დახვრეტის აპირებთ. მა მმიშე პასუხის-გება მთელი ქვერნის წი-ნაში. ინგლისის გაზეობში ცწერდნენ, რომ რუსები ბარბაროსაულად იქცევიან და ისმალები კი, თუ არ იმი, ისე არა-ვის ხელს არ ახლებენ. რას იტყვის ქვე-ყანა, როცა შეიტყობენ, რომ ოქენ და ხერიტეტ რომ უბრალო მღვდელი! ჯე-რენე ზეგია მოკვლად, გვგონია, მუქ-თათ არ ჩაიგლის და ორ ახალ მსკვერ-პლას უმატებთ! მესრი რუსის ქვეშე-ერდომნი არიან, რუსის პურ-ბარილი უ-ჭამით და რა დასაძრახისი არიან, რომ თავის ქვერნას გამარჯვებისათვის ცდი-ლობენ?

ამ სიტყვის მოსმენის შემდეგ, ფაშა ტრიესტის დაფიქრებული იყო და მერ-მე სთქვა:

— ვასრულებ თქენს თხოვნას. სი-კუდილისაგან განმითავისუფლებია ეს მღვდლები, ბათუმში კი წაიყვანეთ. მაგრამ რამოდენიმე დღის შემდეგ ისინი გაუშეა ნაპირზე იმ პირობით, რომ სანამ იტალიას ხომალდები არ წაელენ აბხაზეთიდან, ფეხი არ მოიცვა-ლონ.

რაიცა შეეხება სხვა მღვდლებს, მო-აღნენ თუ არა ისმალები აბხაზეთს, იმ წამსევ თვითონ აბხაზებმა დამალეს ისინი მთებში, ხადაც არავითარი შიში არ იყო მტრისა...

თითქმის ყველა აბხაზები, რომელიც იტალიეთში წავიდნენ, ამბობდნენ, რომ ჩენი ჩენის ნებით არ მიეღავართ, ძა-ლათ მიყვევართო და ამის გამო იმედი გვაქვსო, რომ რუსის მთავრობას სამხედ-რო ტყვეთ ჩაგვთვლის ჩენ, და არა მოლალატედ და გაქცეულ პირებათათ. სულ, დახმოვებით, 35,000 სულამისინ გადასახლდნენ აბხაზები იტა-ლეთში.

დასასრულ როიოდე სიტყვა უნდა ვსთქვა პუსსეინ ლაკერბაის ცოლზედ ჩიჩედ (მკატირინა) ანჩაბაის ასულ-ზედ.

ჩიჩ შესანიშნავი ქალი იყო მთელს აბხაზეთში თავის სიმშევინიერით, პატი-ოსნებით, კეთილ-შობილური გულით, სტუმართ-მოკვარეობით და სხვა ყველა-ლისებით, რაც კი ქალს ამშენებს. თავიდამ, რომელიც და

ჩიჩქეზები შემოეიღნენ აბხაზეთში, ჩიჩ ლაკერბაის სახლის კარები მუდამ ღია იყო სტუმრებისათვის, რომელიც, უნ-და ვსთქვათ, ხან-და-ხან დამშეულებიც მოღიოდნენ იმათან. ჩიჩ არაფერს არ ზოგადა იმათოვის, რაც კი გააჩნდა.

უველანი, მტერნიც კი, პატრეს სცემ-დნენ და ენდობოდნენ ჩიჩს. უველა იმას გაუზიარებდა თავის საიდუმლოას, თავის დარღვეული, ბედს და უბედურობას. რაც შესანიშნავი ან უბრალო არ მო-ხდებოდა, პირველი არ ჩერქეზები და აბ-ხაზები ჩიჩს უცბნელდნენ, არავითარ სა-იდუმლო საქმეა და გარემოებას არ უ-მალავედნენ იმას.

ამ ნაირად ამათი სიტყვებიდამ აღმოს-ჩნდა შემდეგ, რომ ბევრი პირნი, რომე-ლიც სოხუმის და ინგურის ატრიალე-ბის უფროსებთან აყვნენ და ერთგულ პირებად ითვლებოდნენ, სრულებით არ იყვნენ ლისის მთავრობისა და ანდობისა: ამათგან ცოლბულობდა თურმე ყოველ-თვის წინათვე მტერი, რაც კი რამ საი-დემდებოდა განკარგულება და საქმე ხდე-ბოდა ჩენებს ატრასებში. მა შოღალა-ტე და შხოლოთ თავის კერძო სარეგბ-ლობისა და შურის მიმდევარი პირები რო კი ყოფილიყვნენ, ჩერქეზები და აფხაზები თავის დღეში ვერ გაბეჭდელ და გადატენება ამ მეტებას...

მკატირინი

დგენ თავიანთ მმართველობის წინააღმდეგ. ტრიესტის ხალხო! დაიარადი და შენს მოებზე გადეგი!

„პირველი სიტყვა კრების გახსნისა-
თანავე თავსმჯდომარემ მენორტი ზარი-
ბალდიმ წარმოსოდეა; იმან სოდეა:

— რომის ხალხი იმიტომ შეკრებილია დღეს აქა, რო გაჰკიცხოს ბერლინის ტრაქტატი. პაბობენ, ამ ტრაქტატშა მშეიღებიანობა დაშვარა შერჩაზო. ჩემი ჰაზრი ეს არის, და კარგი იქნება, რომ ეს დიპლომატურებშაც შეიტყონ, რომ სანამ ყველა ხალხებს თავისუფლება და დაუშოკიდებლობა არ ეღირსებათ, მანამ მშეიღებიანობის დამყარებას არავინ არ უნდა მოელოდეს!“

ԱՅս Մյամեց ռտեմա ռհագործմա ողա-
ձահայքը, հռամելուաւ տուշիմու պյուղան
տաճեմաւ ցամուստյացը ու Յաթրո, հռամ-
ութալուս յնձ դայնձրյանցը տացու
մռմեցին, հռամելուու սեցա և սեցլութուու
եցլու հայրան Ծնոլուան, ու ոյ ամուտցու
ռմու և սպուռուա, յշան առ յնձ դայնձրյա-
ռու.

ମିଶ୍ରିନ୍ଦୁ ଗାତାଏଲ୍ଡା ମିଶ୍ରିନ୍ଦୋବିଟ, ଫ୍ରେସି
ଖ୍ରୀଟ, କୋଲିଓପ୍ରିସ ଏବଂ ଗାର୍ଜେଗ୍ରାମ୍।

Արականական գաղտնելու ձևելու համար այս պահին առաջ է առաջընթաց առաջարկ կատարվել է Հայոց ազգային պատմագիր Տիգրան Մաշտոցի կողմէն:

„საუკარელო მეგობარო ნუკოლარი!
„ტუალიამ ჩინებულად და ღრმსეულად გამოთქვა თავისი ჰაზრი თავისი დაჩატულ ძების შესახებ.

„ହେଠି ହେତ୍ତା ଏକଲା ଗୁ ଏରୀସ, ରାମ
ପ୍ରୟେଲଙ୍ଘାନ ପ୍ରାଣୀସ ବ୍ୟାଳକୁ ତନଭ୍ୟାସ କରି
ଲୀସ ଶିଖିଲା ଏବଂ କାରଗାତ ନିଶାନଶି ଏମି
ଲ୍ଯାଦ ଦେଖିଯାଏ. ବ୍ୟାକୁଗାଇ ଶ୍ରେଷ୍ଠ ମନ୍ଦିର
ଦେଖିବା ଏରୀସ ବ୍ୟାଳମ୍ଭି.

შენი პუზეპპე გარიბალდი

განცხადებანი

შალაშის გამზეოდისაგან

თუ ილისის ქალაქის გამგეობა ამით
აცხადებს საყოველთაოდ, რომ ამ ავტო-
სტროს 12-ს, იმის თან-დასწრებით, ზამ-
გობის სადგომში იქნება სხოლოთ ერთ-
ხელ ვაჭრობა (ნერ პერეთორჯკი) იმ
ცარიელ მიზის გაყიდვაზე, რომე-
ლიც მალექს ეკუთხნის და რომელიც
შეიცავს 55 (ორმოც-და-ხუთმეტს) ოთხ-
კუთხას საენტის. ეს აღილი მდებარებს მა-
ლექს მე-15 უჩასტკაში, მეორე განცო-
ფილებაში.

**მისამართის სტაგ-
ბაში,** რომელიც იმყოფება ზალა-
კინის პროსპექტზედ, ჩითახოვის სახლში,
მიღებულია ყოველ ნაირი **აქალი**
ქართული გრიფი

g. o. ასოვგბი.

მსურველს შეეძლონ მომართოს ამ
სტანბას ქართული ბროშურებისა და წი-
გნების დასაბეჭდათ. (3-2)

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՍԵԿՐԵԴԱՐԱՅԻՆ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ
Ռ. Ն. ԶԵՂՈՎՔ-ՑԵՂՈՎՔԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ

თფილისი, ბალების ქუჩა, სახლი პ. ი. შადინოვისა, № 34.
ამზადებს შესასვლელათ რეალურ სასწავლებელში, სამხედრო გიმნაზიაში და სევა სასწავლებლებში.

სასწავლებლის კურსი ეთანხმება მთაცრობისაგან დაწესებულს ჩველურ სასწავლებლის კურსს.

მომავალი საცავებლო წლიდგან ისსწავა ამ სასწალებელში მეოთხე კლასი,
მისალები ეგზამინირი დაიტყობა 21 აგვისტოდგან, ხოლო სწავლა — 1-ს სკო
დემონიდგან.

მიღების პირობეები შეიძლება შეიტყოს ყოველ დღე სასწავლებელში.
(3-2)

ନଂ. ଧ୍ୟବ.	ଡିଲୋ.	ସଂଖ୍ୟା	II ଫ୍ର.	III ଫ୍ର.	ତ୍ୱରିତ ପରିପାଦିତ କାର୍ଯ୍ୟ	ବର୍ଣ୍ଣନା	ମାତ୍ରା	ଅଭିଭାବିତ କାର୍ଯ୍ୟ
ଟଙ୍ଗିଲିସି	9 21	୫ 18	୩. କ୍ଷାବ.	୩ କ୍ଷାବ.	ଟଙ୍ଗିଲିସି	ଟଙ୍ଗିଲିସି, 4 ଏକଳାତ.	୧ ୮୦	ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଶବ୍ଦାନ୍ତ୍ୟେ, ଓ ନାମଦର୍ଶିକାରୀଙ୍କୁ ଉପରେ
ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତା	10 11	୬ 27	- 68	- 38	ମେତାବୀଶ, ବେଳେ	୧ - ବ୍ୟକ୍ତି, ତଥ. ଧାନ୍ୟରେ, ଫର.	୧ ୫୦	ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ ମିଳିତରେ କାନ୍ତିକାରୀ
ଧରା	11 58	୨ 43	୨ ୪୦	୧ ୩୩	ଧରାକୁଣ୍ଡ, ପ୍ରକଟିକାର, ବେଳେବଳ୍ବ	୫୦ ବ୍ୟକ୍ତି, ଲୋକଙ୍କ ପରିପାଦିତ	୧ ୫୦	ଲୋକ ଦିଲୋକ 8 ସାହାରାତି 10-ମରିନ.
ବେଶୁରି	1 29	୧୧ ୫୭	୩ ୨୨	୨ ୧୮	ବେଶୁରିକୁଣ୍ଡ, ପ୍ରକଟିକାର, ବେଶୁରିକୁଣ୍ଡ	୨ - ମେତାବୀଶ, ଫରିତାନ୍ତି	୧ ୩୫	ପରିପାଦିତ: ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ ଦିଲୋକ
ବ୍ୟରାମି	1 44		୪ ୪୨	୨ ୨୬	ବ୍ୟରାମିକୁଣ୍ଡ, ପ୍ରକଟିକାର	୨ - ବ୍ୟକ୍ତି, ମରିନ୍ ପରିପାଦିତ	୭ ୪୦	ନାମଦର୍ଶିକାରୀ, ପରିପାଦିତ, ମିଳିତରେ
ପ୍ରେରିଲିଙ୍କା	5 49		୫ ୮୧	୩ ୨୩	ପ୍ରେରିଲିଙ୍କାକୁଣ୍ଡ, ପ୍ରକଟିକାର	୩ - ମେତାବୀଶ, ଫରିତାନ୍ତି	୮ ୩୦	ନାମଦର୍ଶିକାରୀ—ପରିପାଦିତ, କାନ୍ତିକାରୀ
ରାଜନୀ	6 51		୬ ୭୫	୩ ୭୫	ରାଜନୀକୁଣ୍ଡ, ପ୍ରକଟିକାର	୩ ୫୦ ବ୍ୟକ୍ତି, ମରିନ୍ ପରିପାଦିତ	୧୦	ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ—ପରିପାଦିତ: ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ—ପରିପାଦିତ
ବ୍ୟାମତ୍ରିକ୍ରେଡିଟ	7 51		୭ ୭୩	୨ ୨୯	ବ୍ୟାମତ୍ରିକ୍ରେଡିଟକୁଣ୍ଡ, ପ୍ରକଟିକାର	୩ ୭୫ ବ୍ୟକ୍ତି, ମରିନ୍ ପରିପାଦିତ	୮	ବ୍ୟକ୍ତି, ମରିନ୍ ପରିପାଦିତ
ପରିପାଦିତ	8 43		୮ ୫୭	୪ ୭୬	ପରିପାଦିତ	- ବ୍ୟକ୍ତି, ମରିନ୍ ପରିପାଦିତ	୪ ୫୦	ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ—ପରିପାଦିତ
ବେଳେ	9 50		୨ ୭୫	୫ ୪୨	ବେଳେ	- ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ—ପରିପାଦିତ	୨	ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ—ପରିପାଦିତ
ବେଳେ	9 3				ବେଳେ	- ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ—ପରିପାଦିତ	୬ ୫୦	ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ—ପରିପାଦିତ
ପାରାମ୍ବନ୍ଦ୍ରା	10 14		୧ ୧୮	- ୬୬	ପାରାମ୍ବନ୍ଦ୍ରା	ମରିନ୍, ଫରିତାନ୍ତି	୮ ୮୦	ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ—ପରିପାଦିତ
ବ୍ୟାମତ୍ରିକ୍ରେଡିଟ	11 5		୨ ୬	୧ ୧୪	ପାରାମ୍ବନ୍ଦ୍ରା	ମରିନ୍, ପରିପାଦିତ	୧୨ ୪୦	ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ—ପରିପାଦିତ: ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ—ପରିପାଦିତ
ରାଜନୀ	12 13		୩ ୪	୧ ୬୯	ରାଜନୀ	ମରିନ୍, ପରିପାଦିତ	୮ ୧୦	ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ—ପରିପାଦିତ
ପ୍ରେରିଲିଙ୍କା	1 18	ଲୋକ.	୩ ୯୮	୨ ୨୧	ପ୍ରେରିଲିଙ୍କା	ମରିନ୍, ପରିପାଦିତ	୯ ୯୦	ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ—ପରିପାଦିତ
ବ୍ୟାମତ୍ରିକ୍ରେଡିଟ	5 12	୧ ୧୦	୫ ୩୩	୨ ୨୬	ବ୍ୟାମତ୍ରିକ୍ରେଡିଟ	ସମ୍ବନ୍ଧିତ, ପରିପାଦିତ	୫ ୨୦	ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ—ପରିପାଦିତ
ବେଶୁରି	5 39	୧ ୩୭	୫ ୮୪	୩ ୨୪	ବେଶୁରି	ମରିନ୍, ପରିପାଦିତ	୭ ୫୦	ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ—ପରିପାଦିତ
ଧରା	7 5	୪ ୮୭	୩ ୩୬	୪ ୯	ଧରା	ମରିନ୍, ପରିପାଦିତ	୫ ୬୦	ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ—ପରିପାଦିତ
ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତା	8 50	୬ ୫୨	୨ ୮୫	୫ ୫୫	ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତା	ମରିନ୍, ପରିପାଦିତ	୭ ୦୫	ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ—ପରିପାଦିତ
ଟଙ୍ଗିଲିସି	9 31	୭ ୫୬	୨ ୭୫	୫ ୪୨	ଟଙ୍ଗିଲିସି	ମରିନ୍, ପରିପାଦିତ	୮ ୫୦	ବ୍ୟକ୍ତିମୁଦ୍ରାବଳୀ—ପରିପାଦିତ

Дозволено цензурою. Тифлисъ, 4 Августа 1878 г. Типография Меликова. № 3603. 6 Гелюбописного Книжного С. Абебе